



INFORME SOBRE LA PRIMERA PRÒRROGA DEL CONTRACTE

Informació sobre l'expedient

Contractació: Contractació del servei de transcripció i correcció de les transcripcions de les sessions parlamentàries i els actes institucionals del Parlament de Catalunya

Número d'expedient: PARLC-2019-00132 (TEEC) 615-00008/12 (SIAP)

La Mesa del Parlament, en la sessió tinguda el 16 de juliol de 2019, va aprovar, com a òrgan de contractació en virtut de l'article 152.2 dels Estatuts del règim i el govern interiors del Parlament de Catalunya, l'expedient esmentat en l'encapçalament corresponent a un contracte de serveis subjecte a regulació harmonitzada. La licitació dels serveis de transcripció i correcció de les transcripcions de les sessions parlamentàries i els actes institucionals del Parlament de Catalunya, promoguda pel Departament d'Edicions, es va preparar per a tenir una durada inicial de dos anys, amb la possibilitat de prorrogar-se fins a un màxim de dos anys més en base a un pressupost, de caràcter màxim, i limitatiu, tota vegada que no es poden anticipar les unitats orals a transcriure.

Informació sobre el contracte

Data d'adjudicació: 16 de juliol de 2019

Contractista: CELER PAWLOWSKY, SL

Data de la signatura del contracte: 15 de gener de 2020

Data d'inici de l'execució del contracte: 15 de gener de 2020

Durada del contracte: 15 de gener de 2020 a 14 de gener de 2022

En l'execució del contracte, l'empresa contractista, CELER PAWLOWSKY, SL, està duent a terme els serveis de transcripcions i correcció de les transcripcions que el Parlament no pot assumir amb el personal propi, d'acord amb el que disposen el plec de clàusules administratives i el plec de prescripcions tècniques que regeixen la contractació. En aquest sentit, l'empresa processa les unitats de transcripció que el Parlament necessita lliurar-li d'acord amb les modalitats pactades (transcripció simultània, transcripció diferida i transcripció urgent) i amb el volum de transcripció que els plecs tècnics requereixen; quant a l'execució del servei de correcció de les transcripcions, el contractista satisfà igualment les exigències de les diferents modalitats regulades i d'acord amb el volum i terminis que determinen els documents contractuals.

El cap del Departament d'Edicions, en la seva condició de responsable de la supervisió del contracte considera, per tant, que l'empresa CELER PAWLOWSKY, SL, està executant la prestació del servei de transcripció i correcció de les transcripcions de les sessions parlamentàries i els actes institucionals del Parlament de Catalunya de manera satisfactòria i d'acord amb els compromisos contractuals i de qualitat adquirits i, per tant, valora favorablement exercir el dret a prorrogar un any la durada del contracte. En efecte, les



transcripcions rebudes i les seves correccions compleixen els requisits tècnics, lingüístics i formals que estableixen els *Criteris de transcripció de les sessions parlamentàries*.

Informació jurídica de la pròrroga

La contractació que es proposa prorrogar es va dissenyar, pel que fa a la seva durada inicial de dos anys, tenint en compte la naturalesa de les prestacions, les característiques del seu finançament i la necessitat de sotmetre'n la realització periòdicament a concurrència, d'acord amb les prescripcions de l'article 29 de la Llei 9/2017, de 8 de novembre, de contractes del sector públic (en endavant LSCP). A més, la durada màxima prevista del contracte, quatre anys incloses les dues pròrroques, se situa dintre el llindar temporal màxim de 5 anys que el referit article preveu al seu punt 4 per als contractes de serveis i es troba quantificada en el càlcul del valor estimat del contracte.

Des del punt de vista jurídic, la pròrroga del contracte està prevista tant en la normativa de contractació pública referida com en el plec de clàusules administratives i en el contracte mateix. Es tracta, per tant, d'una durada coneguda i acordada per les parts que respon a la necessitat de cobrir de forma estable en el temps un servei en compliment de l'article 108.2 del Reglament del Parlament de Catalunya que estableix el següent : «En el *Diari de Sessions del Parlament de Catalunya* es reproduïxen fidelment totes les intervencions i tots els acords adoptats en les sessions públiques. [...]», i, per tant, és necessari transformar les intervencions orals dels intervinents de les sessions parlamentàries i els actes institucionals del Parlament de Catalunya en text mecanografiat.

És pertinent esmentar els preceptes i els punts en què es troba recollida la possibilitat de pròrroga:

Llei de contractes del sector públic:	article 29.2
Plecs administratius:	clàusula 6
Contracte:	pacte tercer

En concret, es pot esmentar que la clàusula 6 del plec administratiu, indica que «l'òrgan de contractació ha d'acordar formalment la pròrroga del contracte, que és obligatòria per a l'empresa contractista sempre que hagi estat avisada amb almenys dos mesos d'antelació al finiment del termini de durada del contracte [...] la pròrroga no es pot produir, en cap cas, per acord tàcit de les parts».

En data 15 d'octubre de 2021, l'empresa CELER PAWLOWSKY, SL, d'acord amb el pacte tercer del contracte ha comunicat al Parlament de Catalunya la seva voluntat de prorrogar l'esmentat contracte per una anualitat més.

Per això, dels antecedents descrits, es deriva que no hi ha cap impediment legal perquè la Mesa del Parlament, en la seva condició d'òrgan de contractació, acordi de prorrogar el dit contracte en els termes sol·licitats.

D'acord amb el punt 1.1 de l'article 159.1 de la Llei 5/2017, del 28 de març, de mesures fiscals, administratives, financeres i del sector públic, aquest informe s'ha de publicar en la Plataforma de Serveis de la Contractació Pública i en el Portal de la Transparència del Parlament de Catalunya, perquè és l'informe que justifica l'adequació de la pròrroga a la finalitat del contracte.



PARLAMENT DE CATALUNYA

Informació sobre la pròrroga proposada

Durada: Dotze mesos

Període proposat per a la pròrroga: Del 15 de gener de 2022 al 14 de gener de 2023

Aplicació pressupostària: D/2400001

Cal tenir en compte que, fruit de la modificació contractual prevista pels plecs de clàusules administratives per a l'increment a l'alça del preu del contracte per atendre el major volum d'unitats anuals a transcriure i corregir, el present contracte de serveis ha tingut una variació del seu preu quantificada en 31.000,20 euros (IVA inclòs) tenint en compte l'estimació de les obligacions reconegudes amb el contractista fins al 14 de gener de 2022. Aquesta modificació contractual, que un cop incorporada afecta les anualitats que puguin restar del contracte, suposa un increment de la despesa màxima en un 7,76% i per tant se situa dins el límit màxim del 20% de la possibilitat d'increment prevista pels plecs.

En conseqüència, per a aquest període proposat de pròrroga i tenint en compte l'alça del pressupost màxim en un 7,76 %, l'import màxim de la contractació és de 177.804,00 euros que amb el 21% d'IVA (37.338,84 euros) fa un total de 215.142,84 euros, corresponents a l'anualitat de pròrroga del contracte, d'acord amb les condicions econòmiques de l'apartat 4 del quadre de característiques del contracte del plec de clàusules administratives, i els preus unitaris inclosos en l'oferta econòmica de l'empresa CELER PAWLOWSKY, SL i que són els següents:

Oferta econòmica del servei de transcripció (preu per unitat de transcripció)	39,00 €
Oferta econòmica del servei de correcció de les transcripcions (preu per unitat de transcripció corregida)	35,50 €

En cas que l'acord de la pròrroga del contracte tingui lloc en l'exercici pressupostari anterior al de la seva execució, l'aprovació quedarà sotmesa a la condició suspensiva d'existència de crèdit adequat i suficient per a finançar les obligacions derivades del contracte.

En virtut del que s'ha assenyalat, els sotasignants consideren que, un cop Oïdoria de Comptes i Tresoreria confirmi l'existència de crèdit per a afrontar les obligacions derivades del contracte que ara es vol prorrogar, la Mesa del Parlament pot acordar la pròrroga del contracte esmentat en l'encapçalament per al període proposat.

El cap del Departament d'Edicions

El responsable tècnic jurídic en contractació
de l'Oficina de Contractació

Nei Torrell Camps

Tristan Llusà Meléndez

(Aquest document és una còpia idèntica de l'original signat en data del 16/12/2021.)